

# RESOCONTO

## SOMMARIO E STENOGRAFICO

350.

### SEDUTA DI GIOVEDÌ 31 LUGLIO 2003

PRESIDENZA DEL VICEPRESIDENTE **PUBLIO FIORI**

INDI

DEL PRESIDENTE **PIER FERDINANDO CASINI**  
E DEI VICEPRESIDENTI **FABIO MUSSI** E **ALFREDO BIONDI**

### INDICE

<i>RESOCONTO SOMMARIO</i> .....	VII-XXIV
<i>RESOCONTO STENOGRAFICO</i> .....	1-134

	PAG.		PAG.
<b>Missioni</b> .....	1	<b>italiana (approvata dal Senato) (A.C. 4103) ed abbinata (A.C. 3791)</b> (Seguito della discussione e approvazione) .....	2
<b>Petizioni</b> (Annunzio) .....	1	( <i>Esame articoli – A.C. 4103</i> ) .....	2
<b>Sull'ordine dei lavori</b> .....	1	Presidente .....	2
Presidente .....	1	( <i>Esame articolo 1 – A.C. 4103</i> ) .....	2
Rizzi Cesare (LNP) .....	1	Presidente .....	2
Ruzzante Piero (DS-U) .....	1	Boato Marco (Misto-Verdi-U) .....	3
<b>Proposta di legge: Proroga Commissione parlamentare d'inchiesta concernente il "dossier Mitrokhin" e l'attività d'intelligence</b>		Cicchitto Fabrizio (FI), <i>Relatore</i> .....	2
		D'Alì Antonio, <i>Sottosegretario per l'interno</i> .....	3

N. B. Sigle dei gruppi parlamentari: Forza Italia: FI; Democratici di Sinistra-L'Ulivo: DS-U; Alleanza Nazionale: AN; Margherita, DL-L'Ulivo: MARGH-U; Unione dei democratici cristiani e dei democratici di centro: UDC; Lega Nord Padania: LNP; Rifondazione comunista: RC; Misto: Misto; Misto-Comunisti italiani: Misto-Com.it; Misto-socialisti democratici italiani: Misto-SDI; Misto-Verdi-L'Ulivo: Misto-Verdi-U; Misto-Minoranze linguistiche: Misto-Min.linguist.; Misto-Liberal-democratici, Repubblicani, Nuovo PSI: Misto-LdRN.PSI; Misto-UDEUR-Popolari per l'Europa: Misto-UDEUR-PpE.

	PAG.		PAG.
<b>Preavviso di votazioni elettroniche</b> .....	3	<i>(La seduta, sospesa alle 12,50, è ripresa alle 13,40)</i> .....	31
<i>(La seduta, sospesa alle 9,20, è ripresa alle 9,45)</i> .....	3	<b>Missioni</b> (Alla ripresa pomeridiana) .....	31
<b>Ripresa discussione – A.C. 4103</b> .....	4	<b>Sull'ordine dei lavori e calendario dei lavori dell'Assemblea (agosto 2003)</b> .....	31
<i>(Ripresa esame articolo 1 – A.C. 4103)</i> .....	4	Presidente .....	31, 32
Presidente .....	4	Boato Marco (Misto-Verdi-U) .....	33
Mascia Graziella (RC) .....	4	Boccia Antonio (MARGH-U) .....	34
<i>(La seduta, sospesa alle 9,50, è ripresa alle 10,50)</i> .....	4	Cè Alessandro (LNP) .....	33
Presidente .....	4	Cristaldi Nicolò (AN) .....	33
Bellillo Katia (Misto-Com.it) .....	10	Diliberto Oliviero (Misto-Com.it) .....	31
Bielli Valter (DS-U) .....	6	Drago Giuseppe (UDC) .....	34
Boato Marco (Misto-Verdi-U) .....	7	Giordano Francesco (RC) .....	34
Buemi Enrico (Misto-SDI) .....	10	Leone Antonio (FI) .....	34
Cossutta Maura (Misto-Com.it) .....	10	Violante Luciano (DS-U) .....	32
Diliberto Oliviero (Misto-Com.it) .....	5	<b>Proposta di legge: Tassazione del trattamento di fine rapporto (A.C. 3705)</b> (Seguito della discussione e approvazione) .....	35
Duilio Lino (MARGH-U) .....	11	<i>(Esame articoli – A.C. 3705)</i> .....	35
Fragalà Vincenzo (AN) .....	9	Presidente .....	35
Rizzo Marco (Misto-Com.it) .....	7	<i>(Esame articolo 1 – A.C. 3705)</i> .....	35
Sgobio Cosimo Giuseppe (Misto-Com.it) ..	10	Presidente .....	35
<b>Sull'ordine dei lavori</b> .....	12	Benvenuto Giorgio (DS-U), <i>Relatore</i> .....	35
Presidente .....	12	Blasi Gianfranco (FI) .....	36
Pepe Antonio (AN) .....	12	Fluvi Alberto (DS-U) .....	36
<b>Ripresa discussione – A.C. 4103</b> .....	13	Molgora Daniele, <i>Sottosegretario per l'economia e le finanze</i> .....	35
<i>(Ripresa esame articolo 1 – A.C. 4103)</i> .....	13	Santagata Giulio (MARGH-U) .....	36
Presidente .....	13, 17	Ventucci Cosimo, <i>Sottosegretario per i rapporti con il Parlamento</i> .....	35
Bellillo Katia (Misto-Com.it) .....	18, 29	Ventura Michele (DS-U) .....	36
Bielli Valter (DS-U) .....	30	<i>(Esame articolo 2 – A.C. 3705)</i> .....	37
Boato Marco (Misto-Verdi-U) .....	15, 22	Presidente .....	37
Castagnetti Pierluigi (MARGH-U) .....	26	Benvenuto Giorgio (DS-U), <i>Relatore</i> .....	37
Conti Giulio (AN) .....	29	Molgora Daniele, <i>Sottosegretario per l'economia e le finanze</i> .....	37
Cossutta Maura (Misto-Com.it) .....	14, 23	<i>(Dichiarazioni di voto finale – A.C. 3705)</i> ..	37
Diliberto Oliviero (Misto-Com.it) .....	13, 20	Presidente .....	37
Duca Eugenio (DS-U) .....	29	Agostini Mauro (DS-U) .....	38
Fragalà Vincenzo (AN) .....	27	Benvenuto Giorgio (DS-U), <i>Relatore</i> .....	41
Frigato Gabriele (MARGH-U) .....	16	Boato Marco (Misto-Verdi-U) .....	38
Giordano Francesco (RC) .....	27	Ceremigna Enzo (Misto-SDI) .....	38
Mazzuca Poggiolini Carla (Misto-UDEUR-PpE) .....	28	Degennaro Carmine (UDC) .....	39
Paolone Benito (AN) .....	18	Gianni Alfonso (RC) .....	39
Pistone Gabriella (Misto-Com.it) .....	30	Innocenti Renzo (DS-U) .....	40
Quartiani Erminio Angelo (DS-U) .....	25	Leo Maurizio (AN) .....	37
Rizzo Marco (Misto-Com.it) .....	13, 16, 18, 23	Olivieri Luigi (DS-U) .....	39
Ruzzante Piero (DS-U) .....	17	Pistone Gabriella (Misto-Com.it) .....	40
Sgobio Cosimo Giuseppe (Misto-Com.it) ..	16, 23		
Villetti Roberto (Misto-SDI) .....	24		

	PAG.		PAG.
Rossi Sergio (LNP) .....	39	Ventucci Cosimo, <i>Sottosegretario per i rapporti con il Parlamento</i> .....	77
Santagata Giulio (MARGH-U) .....	38	( <i>Dichiarazioni di voto finale - A.C. 4102-B</i> ) .	77
Scherini Gianpietro (FI) .....	39	Presidente .....	77
( <i>Coordinamento - A.C. 3705</i> ) .....	41	Amici Sesa (DS-U) .....	77
Presidente .....	41	Boato Marco (Misto-Verdi-U) .....	77
( <i>Votazione finale e approvazione - A.C. 3705</i> )	41	( <i>Votazione finale e approvazione - A.C. 4102-B</i> ) .....	78
Presidente .....	41	Presidente .....	78
<b>Disegno di legge di conversione, con modificazioni, del decreto-legge n. 147 del 2003: Proroga di termini e disposizioni urgenti ordinali (approvato dalla Camera e modificato dal Senato) (A.C. 4102-B)</b> (Seguito della discussione e approvazione) .....	41	<b>Sull'ordine dei lavori</b> .....	79
( <i>Esame articolo unico - A.C. 4102-B</i> ) .....	41	Presidente .....	79
Presidente .....	41, 66	<b>Ripresa discussione - A.C. 4103</b> .....	79
Battaglia Augusto (DS-U) .....	70	( <i>Ripresa esame articolo 1 - A.C. 4103</i> ) .....	79
Bianco Gerardo (MARGH-U) .....	74	Presidente .....	79
Bindi Rosy (MARGH-U) .....	42, 69, 72	( <i>Esame articolo 2 - A.C. 4103</i> ) .....	82
Boccia Antonio (MARGH-U) .....	61	Presidente .....	82
Bolognesi Marida (DS-U) .....	72	( <i>Dichiarazioni di voto finale - A.C. 4103</i> ) ..	83
Bressa Gianclaudio (MARGH-U) .....	44	Presidente .....	83
Cè Alessandro (LNP) .....	57, 61	Bielli Valter (DS-U) .....	85
Cossutta Maura (Misto-Com.it) .....	47, 48, 72	Boato Marco (Misto-Verdi-U) .....	84
Di Virgilio Domenico (FI) .....	46, 76	Cè Alessandro (LNP) .....	86
Didonè Giovanni (LNP) .....	62	Cicchitto Fabrizio (FI), <i>Relatore</i> .....	89
Foti Tommaso (AN) .....	51	Diliberto Oliviero (Misto-Com.it) .....	83
Giovanardi Carlo, <i>Ministro per i rapporti con il Parlamento</i> .....	70	Duilio Lino (MARGH-U) .....	88
Innocenti Renzo (DS-U) .....	62	Gamba Pierfrancesco Emilio Romano (AN)	87
Labate Grazia (DS-U) .....	49	Milioto Vincenzo (Misto-LdRN.PSI) .....	87
Lettieri Mario (MARGH-U) .....	67	Rivolta Dario (FI) .....	86
Mascia Graziella (RC) .....	52	Volontè Luca (UDC) .....	87
Monaco Francesco (MARGH-U) .....	76	( <i>Coordinamento - A.C. 4103</i> ) .....	91
Nannicini Rolando (DS-U) .....	55	Presidente .....	91
Oricchio Antonio (FI), <i>Relatore</i> .....	50	( <i>Votazione finale e approvazione - A.C. 4103</i> )	91
Pagliarini Giancarlo (LNP) .....	52, 58, 61	Presidente .....	91
Rizzo Marco (Misto-Com.it) .....	75	<b>Proposta di inchiesta parlamentare: Istituzione di una Commissione parlamentare di inchiesta sulla morte di Ilaria Alpi e Miran Hrovatin (Doc. XXII, n. 13)</b> (Seguito della discussione e approvazione) .....	91
Rossi Sergio (LNP) .....	52, 53, 55, 56, 57, 60, 63	( <i>Esame articoli - Doc. XXII, n. 13</i> ) .....	91
Ruzzante Piero (DS-U) .....	58	Presidente .....	91
Valpiana Tiziana (RC) .....	67, 75	( <i>Esame articolo 1 - Doc. XXII, n. 13</i> ) .....	92
Ventucci Cosimo, <i>Sottosegretario per i rapporti con il Parlamento</i> .....	50, 58, 62	Presidente .....	92
Vigni Fabrizio (DS-U) .....	51	( <i>Esame articolo 2 - Doc. XXII, n. 13</i> ) .....	92
Violante Luciano (DS-U) .....	57	Presidente .....	92
Volontè Luca (UDC) .....	74	( <i>Esame ordini del giorno - A.C. 4102-B</i> ) ...	77
Zanella Luana (Misto-Verdi-U) .....	45	Presidente .....	77

	PAG.		PAG.
(Esame articolo 3 – Doc. XXII, n. 13) .....	92	Buontempo Teodoro (AN) .....	101
Presidente .....	92	Cento Pier Paolo (Misto-Verdi-U) .....	103
(Esame articolo 4 – Doc. XXII, n. 13) .....	92	Degennaro Carmine (UDC) .....	103
Presidente .....	92	Giordano Francesco (RC) .....	100
(Esame articolo 5 – Doc. XXII, n. 13) .....	92	Lettieri Mario (MARGH-U) .....	104
Presidente .....	92	Pistone Gabriella (Misto-Com.it) .....	99
(Esame articolo 6 – Doc. XXII, n. 13) .....	93	Scherini Gianpietro (FI) .....	99
Presidente .....	93	Tocci Walter (DS-U) .....	102
(Esame articolo 7 – Doc. XXII, n. 13) .....	93	(Votazioni) .....	104
Presidente .....	93	Presidente .....	104
(Esame articolo 7 – Doc. XXII, n. 13) .....	93	Cè Alessandro (LNP) .....	105
Presidente .....	93	La Malfa Giorgio (Misto-LdRN.PSI), <i>Presi-</i>	104
(Dichiarazioni di voto finale – Doc. XXII, n. 13) .....	93	<i>dente della VI Commissione</i> .....	104
Presidente .....	93	Rossi Sergio (LNP) .....	104
Barbieri Emerenzio (UDC) .....	94	<b>Proposta di legge: Attività di consulenza su</b>	
Bianchi Giovanni (MARGH-U) .....	94	<b>strumenti finanziari (A.C. 3227)</b> (Seguito	
Boato Marco (Misto-Verdi-U) .....	93	della discussione e approvazione) .....	105
Buemi Enrico (Misto-SDI) .....	95	(Esame articoli – A.C. 3227) .....	106
Calzolaio Valerio (DS-U) .....	97	Presidente .....	106
Craxi Bobo (Misto-LdRN.PSI) .....	94	(Esame articolo 1 – A.C. 3227) .....	106
Garagnani Fabio (FI) .....	95	Presidente .....	106
Giordano Francesco (RC) .....	95	(Esame articolo 2 – A.C. 3227) .....	106
Malgieri Gennaro (AN) .....	96	Presidente .....	106
Pepe Luigi (Misto-UDEUR-PpE) .....	96	(Esame articolo 3 – A.C. 3227) .....	106
Rizzi Cesare (LNP) .....	96	Presidente .....	106
Rizzo Marco (Misto-Com.it) .....	97	(Esame articolo 4 – A.C. 3227) .....	106
Siniscalchi Vincenzo (DS-U) .....	94	Presidente .....	106
(Coordinamento – Doc. XXII, n. 13) .....	97	(Esame articolo 5 – A.C. 3227) .....	107
Presidente .....	97	Presidente .....	107
(Votazione finale e approvazione – Doc. XXII, n. 13) .....	97	(Esame articolo 6 – A.C. 3227) .....	107
Presidente .....	97	Presidente .....	107
<b>Risoluzioni Pistone ed altri n. 7-00261, Cen-</b>		(Esame articolo 7 – A.C. 3227) .....	107
<b>namo ed altri n. 7-00277, Benvenuto ed</b>		Presidente .....	107
<b>altri n. 7-00278, Giordano ed altri n. 7-</b>		(Dichiarazione di voto finale – A.C. 3227) ..	107
<b>00280, Fiori ed altri n. 7-00289 e mozioni</b>		Presidente .....	107
<b>Scherini ed altri n. 1-00255 e Degennaro</b>		(Coordinamento – A.C. 3227) .....	107
<b>ed altri n. 1-00256: Procedure di dismis-</b>		Presidente .....	107
<b>sione del patrimonio immobiliare pubblico</b>	98	La Malfa Giorgio (Misto-LdRN.PSI), <i>Presi-</i>	107
(Seguito della discussione) .....		<i>dente della VI Commissione</i> .....	107
(Intervento e parere del Governo) .....	98	(Votazione finale e approvazione – A.C. 3227)	108
Presidente .....	98	Presidente .....	108
Armosino Maria Teresa, <i>Sottosegretario per</i>		<b>Documento di programmazione economico-</b>	
<i>l'economia e le finanze</i> .....	98	<b>finanziaria per gli anni 2004-2007 (Doc.</b>	
(Dichiarazioni di voto) .....	98	<b>LVII, n. 3)</b> (Seguito della discussione) .....	108
Presidente .....	98		

	PAG.		PAG.
<i>(Risoluzioni – Doc. LVII, n. 3)</i> .....	108	<i>(Normativa in materia di trasformazione e fusione di enti pubblici e di organismi vigilati dallo Stato – n. 2-00868)</i> .....	123
Presidente .....	108	Ascierto Filippo (AN) .....	124, 125
Contento Manlio, <i>Sottosegretario per l'economia e le finanze</i> .....	108	Magri Gianluigi, <i>Sottosegretario per l'economia e le finanze</i> .....	124
<i>(Dichiarazioni di voto – Doc. LVII, n. 3)</i> ...	108	<i>(Adeguamento dell'ordinamento giuridico italiano ai principi e alle norme della "Convenzione sui diritti dell'uomo e le biomedicine" e del relativo protocollo addizionale – n. 2-00811)</i> .....	125
Presidente .....	108	Bosi Francesco, <i>Sottosegretario per la difesa</i> .....	126
Casero Luigi (FI) .....	122	Lucchese Francesco Paolo (UDC) .....	125, 127
De Franciscis Alessandro (Misto-UDEUR-PpE) .....	110	<i>(Rinvio interpellanza Caparini – n. 2-00867)</i> .....	128
Giorgetti Alberto (AN), <i>Relatore per la maggioranza</i> .....	122	Presidente .....	128
Leo Maurizio (AN) .....	120	<i>(Rinvio interpellanza Caparini – n. 2-00843)</i> .....	128
Morgando Gianfranco (MARGH-U) .....	117	Presidente .....	128
Pagliarini Giancarlo (LNP) .....	115	<i>(Ritiro interpellanza Gibelli – n. 2-00861)</i> .....	128
Peretti Ettore (UDC) .....	117	Presidente .....	128
Rizzo Marco (Misto-Com.it) .....	112	<b>Proposta di legge</b> (Proposta di assegnazione in sede legislativa) .....	128
Russo Spina Giovanni (RC) .....	113	Presidente .....	128
Villetti Roberto (Misto-SDI) .....	109	Cè Alessandro (LNP) .....	128
Visco Vincenzo (DS-U) .....	120	<b>Ordine del giorno della seduta di domani</b> .....	129
Zanella Luana (Misto-Verdi-U) .....	108	<b>Dichiarazione di voto finale del deputato Emerenzio Barbieri (Doc. XXII, n. 13)</b> ...	129
<i>(Votazioni – Doc. LVII, n. 3)</i> .....	122	<b>Dichiarazione di voto finale del deputato Maurizio Saia (A.C. 3227)</b> .....	130
Presidente .....	122	<b>Dichiarazioni di voto dei deputati Maurizio Leo e Luigi Casero (Doc. LVII, n. 3)</b> .....	130
<b>Per un richiamo al regolamento</b> .....	123	<b>Considerazioni conclusive del relatore per la maggioranza Alberto Giorgetti (Doc. LVII, n. 3)</b> .....	133
Presidente .....	123	<b>Votazioni elettroniche</b> (Schema) ... <i>Votazioni I-LX</i>	
Giachetti Roberto (MARGH-U) .....	123		
<b>Per fatto personale</b> .....	123		
Presidente .....	123		
Bielli Valter (DS-U) .....	123		
<i>(La seduta, sospesa alle 19,25, è ripresa alle 19,35)</i> .....	123		
<b>Interpellanza e interpellanze urgenti</b> (Svolgimento) .....	123		
<i>(Rinvio interpellanza Manzini – n. 2-00866)</i> .....	123		
Presidente .....	123		

N. B. I documenti esaminati nel corso della seduta e le comunicazioni all'Assemblea non lette in aula sono pubblicati nell'*Allegato A*.  
 Gli atti di controllo e di indirizzo presentati e le risposte scritte alle interrogazioni sono pubblicati nell'*Allegato B*.